

Szám: 9-7/2014.

N é m e t b á n y a

Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2014. október 20. napján 16 órakor megtartott alakuló képviselő-testületi üléséről készült jegyzőkönyv

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testülete 8581 Németbánya

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2014. október 20. napján 16 órakor megtartott alakuló képviselő-testületi üléséről.

Az ülés helye: Németbánya – Faluház tanácsterme

Az ülés típusa: Alakuló.

Jelen voltak:

A./ Képviselő-testület tagjai: Draskovics Balázs, Ujvári Szilvia és Tóth András képviselők.

B./ Tanácskozási joggal résztvevők:

- Blaskovits Zoltán polgármester
- Kelemen László jegyző
- Baksa Gizella jkv. vezető
- Patyi György HVB elnök

A lakosság részéről megjelent: 2 fő.

Patyi György HVB elnök köszönti a megjelenteket. Elmondja, hogy Narancsik Imre képviselő írásbeli lemondó nyilatkozatát juttatta el hozzá, melyet ezt követően részletesen ismertet. A jogszabály szerint a lemondott képviselő helyére a 2014. évi helyi önkormányzati nemzetiségi képviselők választásán következő legtöbb szavazatot szerzett jelölt lép, s ez Tóth András. A nemzetiségi önkormányzat testületének alakuló ülését az illetékes választási bizottság elnöke a választást követő tizenöt napon belüli időpontra hívja össze. Az alakuló ülést a jelenlévő legidősebb német nemzetiségi képviselő, mint korelnök vezeti, a képviselő-testület elnökének megválasztásáig. Ezért átadja az ülés levezetését Tóth András képviselőnek.

Tóth András képviselő köszönti az alakuló ülésen megjelenteket. Elmondja, hogy neki jutott a megtisztelő feladat, hogy az alakuló ülés levezetését elkezdheti. A jelenléti ív alapján megállapítja, hogy az ülés határozatképes, mert a 3 képviselő közül mindenki jelen van. Az ülést megnyitja.

Javasolja, hogy a jegyzőkönyv hitelesítésére Draskovics Balázs képviselőt jelöljék ki.

Draskovics Balázs képviselő a jegyzőkönyv hitelesítését vállalja.

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés alapján, 2 igen szavazattal, egy tartózkodás ellenében, meghozta következő határozatát:

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének határozata:

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a jegyzőkönyv hitelesítésére Draskovics Balázs képviselőt jelöli ki.

Tóth András képviselő a meghívón szereplő napirendi pontokat javasolja kiegészíteni a „A Helyi Választási Bizottság tájékoztatója a 2014. évi helyi önkormányzati képviselők és pol-

gármesterek németbányai német nemzetiségi választása eredményéről” napirendi ponttal, mely az első napirendi pont lenne. Az 5. napirendi pontot a tag tiszteletdíja megállapításával javasolja kiegészíteni.

N A P I R E N D :

T á r g y :	E l ő a d ó :
1./ „A Helyi Választási Bizottság tájékoztatója a 2014. évi helyi önkormányzati képviselők és polgármesterek németbányai német nemzetiségi választása eredményéről	Patyi György HVB elnök
2./ Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselőinek eskütétele	Tóth András korelnök
3./ Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének megválasztása	Tóth András korelnök
4./ Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat elnök-helyettesének megválasztása	Tóth András korelnök
5./ Vagyonnyilatkozat-tételi kötelezettségről tájékoztatás	Tóth András korelnök
6./ Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke és elnök-helyettese és tagja tiszteletdíjának megállapítása	Tóth András korelnök
7./ Bejegyzés a törzskönyvi nyilvántartásba	Tóth András korelnök

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés alapján a napirendre tett javaslatot 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta, és meghozta következő határozatát:

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének határozata:

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadta az előterjesztésben szereplő napirendi pontok megtárgyalását.

Tóth András korelnök ezt követően javasolja, hogy a képviselő-testület térjen rá a napirendi pontok megtárgyalására.

N A P I R E N D T Á R G Y A L Á S A :

1./ **N a p i r e n d :** Németbánya Helyi Választási Bizottság tájékoztatója a tájékoztatója a 2014. évi helyi önkormányzati képviselők és polgármesterek németbányai német nemzetiségi választása eredményéről

E l ő a d ó : Patyi György HVB elnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Tóth András korelnök felkéri Patyi Györgyöt, Németbánya község HVB elnökét, hogy a német nemzetiségi képviselő választás eredményéről szóló tájékoztatóját tartsa meg, s adja át a megválasztott német nemzetiségi önkormányzati képviselőknek a megbízóleveleket.

Patyi György HVB elnök a 2014. október 12-i helyi önkormányzati képviselők és polgármesterek németbányai német nemzetiségi választása HVB és SZSZB jegyzőkönyvei alapján ismerteti a választás eredményéről készített előterjesztését. Ezt követően gratulál a megválasztott német nemzetiségi önkormányzati képviselőknek, majd átadja a megbízóleveleket. Kéri a jelenlévőket, hogy mondják el véleményüket. Hozzászólás nem volt.

2./ N a p i r e n d: Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselőinek eskütétele

E l ő a d ó : Tóth András korelnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Tóth András korelnök előterjesztésében elmondja, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Nektv.) 100. §-a alapján a nemzetiségi önkormányzati képviselő és a nemzetiségi települési önkormányzati képviselő az alakuló ülésen, illetve a megválasztását követő ülésen – választása szerint – anyanyelvén vagy magyarul, vagy mindkét nyelven a 155. § szerinti szöveggel – választása szerint – esküt vagy fogadalmat tesz, és erről okmányt ír alá. A nemzetiségi önkormányzati képviselő az eskü vagy fogadalom letételét megelőzően is gyakorolja képviselői jogait. Amennyiben a települési nemzetiségi önkormányzati képviselő tagja a területi vagy az országos nemzetiségi önkormányzatnak is, a területi vagy az országos testület előtt is esküt vagy fogadalmat tesz. Felkéri a jelenlévőket, hogy álljanak fel. Felkéri Patyi György HVB elnök urat, hogy a képviselőktől az esküt vegye ki.

Patyi György HVB elnök az alábbiak szerint kiveszi az esküt a német nemzetiségi képviselőktől:

„Én ... (név) mint a nemzetiségek jogairól szóló törvény szerinti német nemzetiségi közösség tagja, esküszöm, (fogadom), hogy képviselői tisztségem ellátása során nemzetiségi közösségemhez hű leszek, az Alaptörvényt és a jogszabályokat megtartom, a tudomásomra jutott titkot megőrzöm, munkámat választóim akaratához híven, lelkiismeretesen végzem, minden igyekezettel a német nemzetiség érdekeit képviselem, ennek során anyanyelvünk, hagyományaink, kultúránk megőrzésén és fejlesztésén fogok fáradozni.

(Az esküt tevő meggyőződése szerint)
Isten engem úgy segítjen!”

A német nemzetiségi képviselők letették az esküt.

Ezt követően Ujvári Szilvia képviselő jelzi, hogy német nyelven is el kívánja mondani az eskü szövegét.

Ujvári Szilvia képviselő német nyelven is letette az esküt a képviselő-testület előtt.

Ezt követően a német nemzetiségi képviselők aláírják az esküokmányt.

3./ N a p i r e n d: Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének megválasztása

E l ő a d ó : Tóth András korelnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Tóth András korelnök előterjesztésében elmondja, hogy a Nektv. 88. §-a alapján az alakuló ülésen a nemzetiségi önkormányzat a testületének tagjai közül megválasztja az önkormányzat elnökét, elnökhelyettesét, bizottsága tagjait, megalkotja szervezeti és működési szabályzatát, dönt a tiszteletdíjakról, illetményekről. Az országos önkormányzat egy-négy elnökhelyetteset választ.

Az alakuló ülés akkor tekinthető megtartottnak, ha az elnök megválasztására sor kerül.

A Nektv. 91. § (3) bekezdése szerint az érintett kezdeményezésére a testület zárt ülésen választhatja meg az elnököt. A 93. § (2) bekezdése alapján a zárt ülésen tárgyalt ügyekben titkos szavazás is tartható, a jelen lévő képviselők több mint a felének kezdeményezésére.

A zárt ülésen hozott döntésekről is tájékoztatni kell a nyilvánosságot, tehát nyilvánosan ki kell hirdetni az elnök-helyettes választás eredményét.

Javasolja a képviselő-testületnek, hogy az elnököt nyílt szavazással válasszák meg.

Felkéri a jelenlévőket, hogy a tisztségre tegyenek javaslatot.

Hozzászólások:

Draskovics Balázs képviselő javasolja, hogy Ujvári Szilvia képviselő legyen Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke.

Tóth András korelnök egyetért a javaslattal.

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés alapján 2 igen szavazattal, 1 tartózkodás ellenében, meghozta következő határozatát:

29/2014.(X.20.) Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének határozata:

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének Ujvári Szilvia Németbánya, Kossuth u. 53. szám alatti lakost választja meg.

Utasítja a tisztségviselőket, hogy az érintetteket a döntésről értesítsék.

Határidő: 2014. november 4.

Felelős: Tóth András korelnök

Kelemen László jegyző

Ezt követően Ujvári Szilvia elnök asszony átveszi az ülés levezetését.

4./ N a p i r e n d : Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat elnök-helyettesének megválasztása

E l ő a d ó : Ujvári Szilvia elnök

(Szóbeli előterjesztés.)

Ujvári Szilvia elnök előterjesztésében elmondja, hogy az alakuló ülésen a nemzetiségi önkormányzat a testületének tagjai közül megválasztja az önkormányzat elnök-helyettesét. A helyi nemzetiségi önkormányzat egyetlen elnök-helyetteset választ.

Az érintett kezdeményezésére a testület zárt ülésen választhatja meg az elnök-helyetteset. A zárt ülésen tárgyalt ügyekben titkos szavazás is tartható, a jelen lévő képviselők több mint a felének kezdeményezésére.

A zárt ülésen hozott döntésekről is tájékoztatni kell a nyilvánosságot, tehát nyilvánosan ki kell hirdetni az elnök-helyettes választás eredményét.

Javasolja a képviselő-testületnek, hogy az elnök-helyetteset nyílt szavazással válasszák meg.

Felkéri a jelenlévőket, hogy a tisztségre tegyenek javaslatot.

Hozzászólás:

Tóth András korelnök javasolja, hogy az elnök-helyettes Draskovics Balázs legyen.

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés alapján 2 igen szavazattal, 1 tartózkodás ellenében, meghozta következő határozatát:

30/2014.(X.20.) Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének határozata:

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat elnök-helyettesének Draskovics Balázs Németbánya, Kossuth u. 54. szám alatti lakost választja meg.

Utasítja a tisztségviselőket, hogy az érintetteket a döntésről értesítsék.

Határidő: 2014. november 4.

Felelős: Ujvári Szilvia elnök
Kelemen László jegyző

5./ N a p i r e n d : Vagyonyilatkozat-tételi kötelezettségről tájékoztatás

E l ő a d ó : Ujvári Szilvia elnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Ujvári Szilvia elnök tájékoztatja a jelenlévőket a Nektv. 103. §-ában rögzített vagyonyilatkozat-tételi kötelezettségről:

- (1) A nemzetiségi önkormányzati képviselő a megválasztásától számított harminc napon belül, majd ezt követően minden év január 31-ig a 2. *melléklet* szerinti vagyonyilatkozatot köteles tenni. A képviselő saját vagyonyilatkozatához csatolni köteles a vele közös háztartásban élő házastársának vagy élettársának, valamint gyermekének az e törvény melléklete szerinti vagyonyilatkozatát.
- (2) A vagyonyilatkozat tételének elmulasztása esetén – annak benyújtásáig – a képviselő nem gyakorolhatja képviselői jogait, és nem részesülhet tiszteletdíjban, természetbeni juttatásban, költségtérítésben.
- (3) A vagyonyilatkozatot a szervezeti és működési szabályzatban erre kijelölt bizottság, vagy legalább két képviselő tartja nyilván és ellenőrzi. A képviselő vagyonyilatkozata – az ellenőrzéshez szolgáltatott azonosító adatok kivételével – nyilvános. A képviselő hozzátartozójának nyilatkozata nem nyilvános, abba csak az ellenőrző bizottság tagjai tekinthetnek be az ellenőrzés céljából.
- (4) A vagyonyilatkozattal kapcsolatos eljárást a vagyonyilatkozat ellenőrzésére kijelölt bizottságnál vagy a kijelölt képviselőknél bárki írásban kezdeményezheti. Az eljárás eredményéről a bizottság vagy a kijelölt képviselők a soron következő ülésén tájékoztatják a képviselő-testületet, közgyűlést.
- (5) A vagyonyilatkozattal kapcsolatos eljárás során felhívásra a képviselő köteles a saját, illetve hozzátartozója vagyonyilatkozatával feltüntetett adatokra vonatkozó azonosító adatokat haladéktalanul írásban bejelenteni. Az azonosító adatokat csak a bizottság tagjai ismerhetik meg, azokat az eljárás lezárását követő nyolc napon belül törölni kell.
- (6) A nemzetiségi önkormányzat hatásköréből nem ruházható át a vagyonyilatkozati eljárással kapcsolatos döntés.

(7) A nemzetiségi önkormányzat a vagyonyilatkozattal kapcsolatos eljárást zárt ülés keretében tárgyalja meg.

Kéri a jelenlévőket, hogy mondják el véleményüket.

Hozzászólás:

Kelemen László jegyző hozzászólásában elmondja, hogy a képviselők rövid úton belül két garnitúra vagyonevallási nyomtatványt kapnak a hivataltól, melyek kitöltését követően egy garnitúrát vissza kell juttatni a hivatalhoz. Arra kéri a képviselőket, hogy a bevallás minden lapját írják majd alá.

6./ Napirend: Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke és elnökhelyettese és tagja tiszteletdíjának megállapítása

Előadó: Ujvári Szilvia elnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Ujvári Szilvia elnök tájékoztatja a jelenlévőket, hogy a Nektv. 109. §-ában foglaltak szerint a nemzetiségi önkormányzat testülete az elnökének, elnökhelyettesének, tagjának, valamint az általa létrehozott bizottság elnökének és tagjának – a nemzetiségi önkormányzat költségvetése terhére, a nemzetiségi közfeladat-ellátás veszélyeztetése nélkül – tiszteletdíjat, természetbeni juttatást állapíthat meg.

A helyi nemzetiségi önkormányzat elnökének tiszteletdíja nem lehet magasabb, mint a mindenkori illetményalap (jelenleg 38.650,-Ft), a természetbeni juttatás pedig az illetményalap ötven százaléka.

A helyi nemzetiségi önkormányzat elnökhelyettese részére megállapított tiszteletdíj nem érheti el az elnök részére megállapított összeget.

A helyi nemzetiségi önkormányzati képviselő tiszteletdíja nem lehet magasabb a nemzetiségi önkormányzat elnöke tiszteletdíjának harminc százalékánál.

A nemzetiségi önkormányzati tisztségviselő, képviselő tiszteletdíja, illetménye és egyéb juttatása közérdekű adat.

Kéri a jelenlévőket, hogy tegyenek javaslatot az elnök, elnökhelyettes és tag tiszteletdíjára.

Hozzászólások:

Tóth András képviselő kérdezi, hogy a természetbeni juttatásról is most kell eldönteni?

Ujvári Szilvia elnök kérdezi, hogy a tiszteletdíj összegeket nettó értékben is meg lehet adni? Erre milyen adózás vonatkozik? A tiszteletdíj módosításra mikor van lehetősége a képviselő-testületnek? A feladatalapú támogatásból lehet-e tiszteletdíjat fizetni?

Válasz:

Kelemen László jegyző Tóth András képviselőnek válaszolva elmondja, hogy a természetbeni juttatás megállapítása csak lehetőség, nem kötelező.

Ujvári Szilvia elnök asszonynak válaszolva elmondja, hogy a tiszteletdíjakat bruttó értékben kell megadni. Az adózás szempontjából 27 % -ot kell levonni a bruttó összegből. A tiszteletdíjat bármikor módosíthatja a képviselő-testület. Állásfoglalást fog kérni a minisztériumtól, hogy a feladatalapú támogatásból lehet-e tiszteletdíjat fizetni, mivel az állami normatíva minimális.

Hozzászólás:

Ujvári Szilvia elnök elmondja, hogy véleménye szerint természetbeni juttatást nem kell megállapítani a tisztségviselőknek és a képviselőnek.

Ezt követően 5 perc szünetet rendel el.

A szünet elteltét követően Ujvári Szilvia elnök ismételten kéri a képviselő-testület tagjait, hogy a tiszteletdíjak összegeire tegyék meg javasolataikat.

Hozzászólás:

Draskovics Balázs elnök-helyettes javasolja az elnöknek megállapítani bruttó 25.000 Ft/hó, az elnök-helyettesnek bruttó 12.500 Ft/ hó, a tagnak pedig bruttó 7.500 Ft/hó tiszteletdíjat.

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés alapján 2 igen szavazattal, 1 tartózkodás ellenében, meghozta következő határozatait:

31/2014.(X.20.) Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének határozata:

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Ujvári Szilvia elnök tiszteletdíját - a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX törvény 109. §-ában foglaltak alapján - bruttó 25.000,-Ft/hó összegben állapítja meg.

Utasítja a tisztségviselőket, hogy az érintetteket a döntésről értesítsék.

Határidő: 2014. november 4.

Felelős: Ujvári Szilvia elnök

Kelemen László jegyző

32/2014.(X.20.) Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének határozata:

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Draskovics Balázs elnökhelyettes tiszteletdíját - a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX törvény 109. §-ában foglaltak alapján - bruttó 12.500,-Ft/hó összegben állapítja meg.

Utasítja a tisztségviselőket, hogy az érintetteket a döntésről értesítsék.

Határidő: 2014. november 4.

Felelős: Ujvári Szilvia elnök

Kelemen László jegyző

33/2014.(X.20.) Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének határozata:

Németbánya Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Tóth András tag tiszteletdíját - a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX törvény 109. §-ában foglaltak alapján - bruttó 7.500,-Ft/hó összegben állapítja meg.

Utasítja a tisztségviselőket, hogy az érintetteket a döntésről értesítsék.

Határidő: 2014. november 4.

Felelős: Ujvári Szilvia elnök

Kelemen László jegyző

7./ N a p i r e n d : Bejegyzés a törzskönyvi nyilvántartásba

Előadó: Ujvári Szilvia elnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Ujvári Szilvia elnök tájékoztatja a jelenlévőket, hogy a Magyar Államkincstár törzskönyvi nyilvántartásába bejegyzett és a 2014. évi általános önkormányzati választásokat követően is tovább működő nemzetiségi önkormányzatok esetében az önkormányzat megválasztott elnökét akkor is be kell jelenteni, ha ismételten a korábbi elnököt választják meg.

A kérelemhez az alakuló ülési jegyzőkönyv másolatát, vagy annak a változást érintő határozatot tartalmazó kivonatát kell mellékelni.

Mivel új elnök került megválasztásra, az előző választási ciklusban bejegyzett elnök törzskönyvi nyilvántartásából történő kivezetését is meg kell oldani.

Kéri a jelenlévőket, hogy mondják el véleményüket.

Hozzászólás nem volt.

Ujvári Szilvia elnök megkérdezi, hogy kinek van közérdekű bejelentése, kérdése, vagy hozzászólása?

Hozzászólás:

Blaskovits Zoltán polgármester gratulál a német nemzetiségi önkormányzat megválasztott elnökének, elnök-helyettesének és képviselőjének. Bíz benne, hogy a német nemzetiségi önkormányzat és a települési önkormányzat között kialakult jó munkakapcsolat továbbra is folytatódik, s Németbánya települést szolgálja a jövőben is.

Mivel több hozzászólás nem volt, **Ujvári Szilvia elnök** megköszöni a jelenlévőknek az aktív közreműködést, és a testületi ülést 16 óra 40 perckor bezárja.

Kmf.

Ujvári Szilvia
elnök

Draskovics Balázs
jkv. hitelesítő